

Kitaru Harekake no Ashita yo

Aki Ueda



Chapter 2



Kitaru Harekake no Ashita yo
Aki Ueda
Fujoshi Bitches

Scanner

Crysalysm

Translator

Komachi

Proofreader

Kokoro

Cleaner

Crysalysm

Typesetter

Crysalysm

Quality Check

Crysalysm & Kokoro

J.K.A.

Kitaru Harekake no Ashita yo
Aki Ueda

Serialized in

Shounen Gekka Choupan

ISBN

978-4-8298-8581-5

Published in

2015

English Release

4/2/2018

Fujoshi Bitches



PLEASE JOIN US:

Translators: Need to be fluent in Japanese and English but experience in scanlation not necessary.

Cleanerse/Dusters: Need some experience in redrawing and cloning patterns. Dusters just need to dust.

Typesetters: Experience needed.

CONTACT US AT FUJOSHI_SCANS@GMAIL.COM

It was
exactly the
same.

Just before the height
of midsummer.

A brilliantly sunny,
sweltering day.

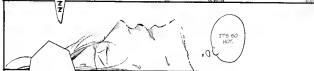
WE ARE SURE
YOU WANT
MANAGEMENT...

IF YOU DON'T
USE IT, CALL US.
WE TAKE TVS,
RADIO'S, PHONES,
CIX, BUSINESSES...

Clear Skies
from Now On
Chapter 2



PLUMBING,
ELECTRIC, MECHANICAL,
HEATING, AIR-CONDITIONING,
ELECTRONICS,
AND MORE.

[illegible]

2007

NO PLANNING
GET UP A
CALL



SHINY DRY
WASTE MAN-
AGEMENT.

WHO
ARE
YOU?



THAT'S
RIGHT!

WASTE
MANAGE-
MENT...



HERE.

CAN
YOU
HEAR?



THIS...

IS A PLACE
FOR TRASH.

I KNOW,
NI-CHAN.

















ALTHOUGH I DO
WISH OR LESS
GET HOW THE
PARTS GO TO-
GETHER.

Tap
Tap
Tap
Tap

YES, I'M
SAVED

NO MATTER
WHAT I DO, I
CAN'T HANDLE
THIS THING



I WAN,
I GEE.

THE BASICS,
YESA...

CAN YOU
CREATE
ACTIONS
AND MAKE A
WEBSITE?

LIKE A
STORE?

OH

THANKS

... I REALLY
JUST KNOW
THE GENERAL
STUFF.

I'M DONE FOR
NOW. I RUN
SETUP AND GET
YOUR THING
WORKING



...HUNT

YOU'LL TAKE
CARE OF IN-
VOICES AND DE
BUG NETWORK
ADMINISTRA-
TION!

OK, FROM NOW
ON YOU'RE IN
CHARGE OF COM-
PUTER STUFF.



HE DON'T ASK
ME ABOUT MY
SITUATION,
ETCETERA.



FROM NOW ON I'LL
DO RANCES AND
BE THE NETWORK
ADMINISTRATOR.



HE DON'T
TELL ME TO
GO HOME



IT'S SOMETHING I'VE NEVER
DONE

HE DECIDED IT
SO QUICKLY

EVEN
THOUGH







I'LL COME
TOO, HARE-
SAN

Please
No more!



AFTER THIS
I'LL BE
EXHAUSTED
FROM THE
HEAT.

OH-HO-OH-OH!
YOU'RE A BROWN-
NO BOY SO TAKE
AS MUCH AS
YOUR LIME!

NO LIE,
EAT UP!

HERE!



WELL...
THAT
PROBABLY

PLUS, HE'S
A BROWN...

HEY...
WHAT'S
SUCKING ON
WITH THAT
KID?

THERE'S
SOME SORT
OF ISSUE,
RIGHT?

HARE-
SAN...



IF NOTHING
ELSE,
WOULDN'T HIS
PARENTS
MARRY?

WHAT IF HE
FOUGHT WITH
HIS PARENTS
AND RAN AWAY
FROM HOME?

HEH...



THIS COULD
HEAD TO
COURT!

ARE YOU
THINKING
STRAIGHT,
HARE-SAN?



AMAL-SUN
LISTEN!



OH, YOU
WAIT A
BIT!

WHAT?



What
do you
think
that
man
will
do?

AND I'M NOT
THAT MUCH
OF AN
ADULT

HE'S NOT
REALLY A
CHILD.

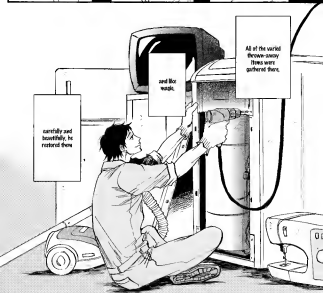


I DUNNO,
BUT...

Thanks for
warning,
dunno...

I'VE THOUGHT
ABOUT IT IN
MY OWN WAY







AMAZING.

YOU'RE
BRINGING IT
BACK TO LIFE.



IF THEY'RE
RESTORED
ONCE MORE,

IF THEY'RE
MADE USEFUL,
THEY CAN FIND
A NEW PLACE.

EVERYTHING
HERE WAS
THROWN AWAY
BECAUSE IT
WAS BROKEN
OR NOT
USEFUL.



AND, IF THEY
CAN BE OF
ASSISTANCE
THEIR,

I THINK
THEY'RE
PROBABLY
HAPPY.



FROM...

IT WAS
THE SAME
FOR ME.



WHEN THAT
HAPPENS,

I'M HAPPY,
TOO.



NO I
GET IT.

I WAS
HAPPY,
TOO.



CAN FIX
ANYTHING

THOSE
HANDS...

BE-
CAUSE











Right
then I
was
burning.

YOU'RE
TIRED,
RIGHT?

GO AHEAD
AND GET
TO SLEEP



—YEAH

SEE YOU
TOMORROW

Not
just my
body,

GOOD NIGHT,
OLGAPOO

my heart
with
love



PLEASSED
TO MEET
YOU

YES,
SAGE
YESTER-
DAY!

IS THIS A
NEW CO-
WORKER?
HOW YOUNG!



I BET
KURE-SAN'S
PLACE IS A LOT
OF FUN. GOOD
FOR YOU!

YES,
KURE-SAN



HARE-SAN,
HERE IT IS

THANK
YOU AS
ALWAYS!

WOW,
WHAT A
BIG BRAG.

I JUST
COULDN'T
PUT IT IN
THE TRASH.



YES?

ALL

DO YOUR BEST
NOT TO END UP
IN THE TRASH
YOURSELF.



PLEASE CALL
AGAIN,
SAGE-SAN

I WILL



BROOK.
BROOKS. THE
MACHINES...

VRRRRM

...CALL US
WE TAKE
TYS



DON'T
FORGET!



WELL... I
MEAN...

WELL... I
MEAN...

WANT IT?
IT'S YOUR
FIRST COL-
LECTION!

IT'S FINE IF
YOU LIKE
THAT BEAR.

OH

I'M
NOT!



IT'S NO
LONGER...

IT WAS NO
LONGER
NEEDED AND
COULD BE
DISCARDED

BUT
THEN
OVER
TIME,

I THINK ... IT
WAS PROBABLY
WELL-LOVED...

IT'S STILL
IN ONLY
SHAPE.
BUT...











BUT HAVING
YOU HERE
SAVES ME
THE TROU-
BLE OF
GETTING
THAT.

THAT
AND



YOUR-SAVE
CREW
WOULD GIVE
ME A HAND.

WHAT DID
YOU DO
BEFORE?

DON'T THINK I
WOULD HAVE
BEEN ABLE TO
DO IT ALONE.



HAVING
YOU HERE
IS MORE
FUN

THEN
WHEN I
WAS
ALONE.

SO...



WILL YOU
STAY HERE
WITH ME
FOR A WHILE?









YOU
HAVEN'T
FIXED IT
YET?

HEY

THAT
THING

U...

HA?



WHY'S IT SO
COMFORT-
ABLE...?

IT'S
BACON...



rattle

rattle



I'VE BEEN
TRYING
FOR
YEARS...

YES

I'VE NEVER
BEEN ABLE TO
FIX THIS



HE COLLECTED
BULK TRASH. IT
FILLED HIS HOUSE
AND YARD

WHEN I
WAS
LITTLE

AN OLD MAN
WITH A HORR-
IBLE REPUTA-
TION LIVED
NEARBY



THAT OLD
MAN...



HIS VOICE IS
A LITTLE
HIGHER
THAN
USUAL...

HE WOULD
TAKE ANY
SORT OF
TRICK.



COULD FIX
ANYTHING.
JUST LIKE
MAGIC.



Calvin







YEAH...

...think I
might be
more
broken...

than I
thought...

OLUJAI,
I'M
SOLD...

YEAH...







THAT
THING
POSS.

THEN IS IT'S
BROKEN?

YOU'LL PICK
UP ANY
THING?

YES.

SO.



IF YOU'D LET
ME KNOW
WHERE YOU
ARE, I CAN
SUGGEST A
LOCATION.

WHERE
SHOULD I
LEAVE IT?



THAT
WILL
DO.

AND
WHAT...

BEEP



AT LEAST
I KNOW
WHERE
TO GO.

OH
OH.



NO...I
DON'T
HAVE TIME
FOR THAT.

I'LL LEAVE IT
AROUND NOON
AT THE BUS
TRAIN DROP-OFF
NEAR TAHOARA
PARK.

IF THAT
WORKS.



IF YOU
DON'T USE
IT...

Squeal!

WE ARE
QUART DRY WASTE
MANAGEMENT.



An
anecdotal
situation.



the voice on
the phone still
echoed in my
ears

It was
just that

It made the call
abandoned what
he wanted to.

as that
brilliantly
came, and
fading day



Just
once, I
picked
up a
human.



EVEN IF IT'S
BROWN

WE'LL PICK UP
ANYTHING

PLEASE
GIVE US A
CALL





Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Kitaru Harekake no Ashita yo

Aki Ueda



Chapter 3



Kitaru Harekake no Ashita yo
Aki Ueda
Fujoshi Bitches

Scanner

Cryshalyn

Translator

Komachi

Proofreader

Kolleen

Cleaner

Cryshalyn

Typesetter

Cryshalyn

Quality Check

Cryshalyn & kolleen

J.K.A.

Kitaru Harekake no
Ashita yo

Serialized in

Comic Yuri on Read

ISBN

978-4-8298-8581-5

Published in

2015

English Release

4/2/2018

Fujoshi Bitches



Fujoshi Bitches need some help!

*Looking for Japanese
to English Translators,
Cleaners & Dusters*

Please contact us at:

fujoshi.scans@gmail.com

That day...

Did Haruhito-san
feel the same way

when faced with
this spectacle?



Clear Skies
from Now On
Chapter 3



His heart must
have ached!















I DON'T
NEED DE-
FECTIVE
GOODS.



AND IT'S A
HASSLE TO
WALK ONTO
SOMETHING
THAT'S
BROKEN.



Sorry from Mom

YOU MAY BE
MY CHILD,
BUT I REFUSE
TO BE LINKED
TO DEFECTIVE
GOODS.

DID YOU
THINK IT
WAS LOST?



...YOU AP-
PEARED IN
FRONT OF ME
AGAIN.

EVEN
THOUGH I
THREW YOU
OUT...



... A FACE
THAT
LOOKS
JUST LIKE
MINE.

DON'T
WANT TO
SEE...

...but the
truth is,

...it was something
else that was
broken.

IF YOU HATE
MY FACE, SO
MUCH ...

WHY
DON'T
YOU ...

...HIT ME?



I thought
the reason
she threw us
away...

...was
because I
was broken.



YOU
CAN'T,
RIGHT?



EVEN
THOUGH
YOU HAVE
A NEW
FAMILY.

SHUT
UP!





HARE...
HITO-
SAN.



?!

S
V
A
P



...WHY?



BUT I HAVE
SOMETHING
TO LIVE TO
SEE.

I DON'T
WANT TO GET
BETWEEN
YOU.



THE
BROKEN
ONE...

...IS
YOU.



...EVER
SINCE
THAT
DAY.

WELL...

I'VE
WATCHED
HIM...

THEREFORE

IT MUST
BE YOU.

TO KEEP YOURSELF
FROM BEING
BROKEN BY YOUR
FEELINGS FOR
YOUR EX-WIFE...



I'VE SEEN BY
HIS SIDE FOR
YEARS



OURROU
IS

NOT
BROKEN.





HUNT

**YOU
DON'T
GET
TO...**

**...BREAK
SOMETHING
IMPORTANT
TO ME!**





DAD
STOP...?

WOW...



TODAY...

WHAT
ARE
YOU...



I DON'T
KNOW...

BUT...

Yamada-san
how are you doing?

Yah



... IS BE-
CAUSE I
COULDN'T
MOVE,
RIGHT?



BUT THE
REASON
WAS AND
DAD...



... LOOK SO
UNHAPPY...



SO...

... I HEARD
YOUR VOICE
FROM FAR
AWAY AND
OPENED MY
EYES...

I DON'T...
KNOW...
WHAT'S
GOING ON.



YOU...

THAT'S...





...PEOPLE...

FATHER...

...DID YOU
KNOW?

...CRY WHEN
THEY FEEL
DEGRADED.





2...



AND
READY.



ARE
VERY
WARM



LEARNED
THAT STAYING
WITH THIS
GUY





...FOUR

KIMBAO



THAT'S
RIGHT...

I'M
SORRY...



I HAVEN'T
TAUGHT
THEM...

...FIGHT
YET.







BUT STILL...
YOU...

...FIX
EVERY-
THING

BY
YOURSELF.



GAME TO
YOU



AWWWW,
MY COOL
OUJIROU!

PULL



YOU DID
GREAT!

W... WHAT?



GOOD
MORNING
TODAY



YEAH.



THIS THING
MIGHT BE
DONE FOR.

YEAH...



OK...



CLANK





S
H
H
H
H



...HMM?
WHY...?

LET'S GO
HOME FOR
TODAY,
CHITRUL.

O...OHAYO





Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Fujiwara Beeches



PLEASE JOIN US:

Translators: Need to be fluent in Japanese and English but experience in scanlation not necessary.

Cleaners/Dusters: Need some experience in redrawing and cloning patterns. Dusters just need to dust.

Typesetters: Experience needed.

CONTACT US AT FUJOSHI_SCANS@GMAIL.COM



Clear Skies from Now On Chapter 4



Clear Skies
from Now On
Chapter 4













































Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Fujiwara Bitchō



Fujoshi Bitches need some help!

*Looking for Japanese
to English Translators,
Cleaners & Dusters*

Please contact us at:

fujoshi.scans@gmail.com



Chapter 6

Clear Skies from Now On



BUT IT WAS
IMPOSSIBLE
ON MY
OWN.

SAY
THAT I'D
PROBABLY
BE THE ONE
TO FIX IT.

YOU



I FIXED IT
TOGETHER
WITH
COLLEAGUE

ISN'T IT
AMAZING
THAT WAS
THE ONLY
WAY?



LISTEN
TO THE
GRANDPA.

IT'S
FIXED.

GRAND
FAMILY
REUNION





BUT...



SO THIS
KEPT MY
MIND OFF
THINGS.

THANK
YOU.



WITH YOU
GONE, I
WAS BY
MYSELF.



I STARTED
THINKING

OF
SOMEONE
ELSE MORE
THAN YOU.

I
WONDER
WHEN





I MEAN...

I WANT
TO...



STAY...

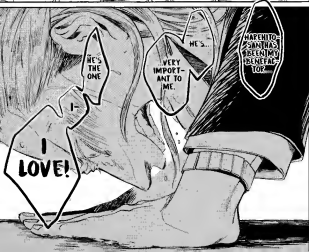
BUSH



GAM E...

...STAY WITH
YOU LIKE THIS
FOREVER?







...NOT
LOSE
TO
YOU.

I WILL
DEFINITELY...

AND...

SO,
I...

...FROM
NOW ON,
I WILL
ALWAYS
BE BY
HIS
SIDE!!



HE- HE
LOOKED
AHEAD?



















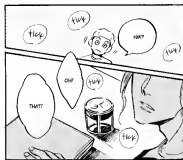














SO...

WHAT IS
THIS THING,
ANYWAY?

I
CAN'T...

SO IT WAS
BESMIRING
LUCK?

MUST'VE
BEEN.

OUTTROLL-
GMA, I DON'T
KNOW YOU
COULD REPAIR
STUFF??

HURRY



I THOUGHT
YOU'D BEEN
WORKING ON
IT FOR
YEARS?

HE
REALLY
DID IT?

HOW'D
YOU FIX
IT?



I FIXED IT
TOGETHER
WITH
OUTTROLL.



AND IT LOOKS
LIKE A CLOCK,
BUT I DON'T
KNOW WHAT
IT'S SUPPOSED
TO DO.

WELL...

...IT
MOVES
NOW.







YEAH...



WHEN I
FIRST MET
YOU

I DIDN'T
THINK TOO
MUCH OF
YOU

I...



I DIDN'T
UNDERSTAND
MIGHT AWAY...

HE'S JUST
THAT KIND
OF PERSON

HARD-GUY HAD
BEEN ALONE
EVER SINCE HE
CAME HERE



BUT...

THERE
WERE
TIMES HE
SEEMED
LONELY

OF
COURSE



...HE
HASN'T
LOOKED
LIKE THAT

SINCE
THE
DAY

YOU CAME
FROM OUT OF
NOWHERE...



SUNNY
DAY?

IT WAS
A SPECIAL
DAY FOR
HIM.



FOR
HIM—
SUN

THE DAY
THAT HE
MET YOU.

...WAS WHAT
WE CALL A
"SUNNY DAY."



I JUST
WANTED TO
TELL YOU WHAT
I THOUGHT.



YOU
COULD
SAY

ONE OF THE
BEST DAYS
HE'D EVER
HAD.



WELL...



BUT, WELL,
HE'S NEVER
SAID ANYTHING
ABOUT THAT
TO ME,
THOUGH.

HA,
HA,
HA!



SO TAKE
CARE OF
HIM,
OK-NO-JI.



I'M
STOPPED

WHA!



WE
SHOULD
TAKE A
WORK
BREAK.



HAIRYOTC-
SUN.



LET'S
TAKE
THE TRUCK
AROUND
OUR ROUTE
CUTBACK.

WENTY FIVE



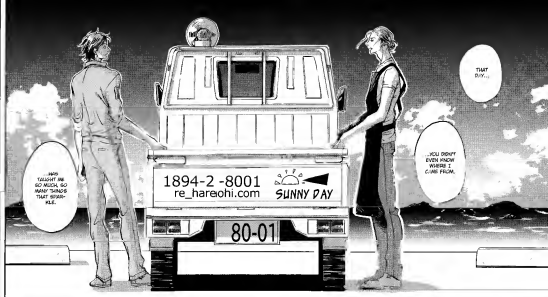
THAT
DAY
WAS

THE
SUNNIEST
DAY OF MY
LIFE SO
FAR.

SO
LEAVE IT
TO ME

SO
RELIABLE

HAHAHA





Yeah...

That makes
it sound as
though...

...I was
your first
love?

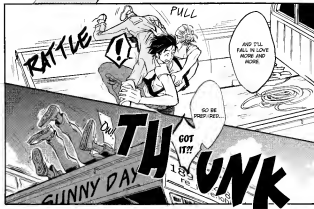


Sunny Day



...I WON'T BE
FIXED BY ANY
HAND BUT
YOURS.

FROM
NOW
ON...



WE ARE SUNNY
DAY WASTE
MANAGEMENT.

IF YOU DON'T
OWN IT, CALL
US. WE TAKE
TV'S, BUSHES,
PHONES, CAR
MACHINES...

BECAUSE WE
EVE GOT
SOMETHING
FOR PICKUP!

HEY
CLARENCE

IT'S
NICE
OUT.

LET'S DRIVE
EVER FURTHER
OUT THAN
LAST TIME.

ROVER.

Clear Series from Now On

1800-74-9911



Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Kitaru Harekake no Ashita yo

Aki Ueda



Extra 2



Kitaru Harekake no Ashita yo
Fujoshi Bitches Translation Project

Scanner

Crychlight

Translator

Komachi

Proofreader

Kokoro

Cleaner

Crychlight

Typesetter

Crychlight

Quality Check

Crychlight & kokoro

J.K.A.

Japan Adult Manga Club

www.jamc.club

Serialized in

Comic Yuri on Read

ISBN

978-4-8296-8581-5

Published in

2015

English Release

4/2/2018

Fujoshi Bitches



Fujoshi Bitches need some help!

*Looking for Japanese
to English Translators
Cleaners & Dusters*

Please contact us at:

fujoshi.scans@gmail.com

Cover Illustration 元ハルヒラ + カ・ン・ナ

Canna Vol. 50

50号記念
計30名直筆イラスト
色紙抽選プレゼント

黒岩チハヤ
井上アヲ
タノハナ
稲津結
稲岡ハヤチ
久間まふふ
小松
園まゆみ
関平
西条
ハジ
田中花
大元安希
黒少生田
宮城まこと
黒川七子



大好評

元ハルヒラ
「虎穴ダイニング」

色頭
カラー

黒岩チハヤ

「恋と噂はに性早すぎる」

「翌朝」

黒川七子
井上アヲ
タノハナ
稲津結
稲岡ハヤチ
久間まふふ
小松
園まゆみ
関平
西条
ハジ
田中花
大元安希
黒少生田
宮城まこと
黒川七子



50th Issue Special "The Next Morning" short
Clear Skies from Now On Extra
Ueda Aki



WELL, I'M
SURPRISED
YOU'RE UP
BEFORE
NOON



IF YOU'RE
TIRED, YOU
CAN KEEP
SLEEPING

YOU WERE IN
HIGH SCHOOL
YESTERDAY



GOOD
MORNING.

OH

GOOD
MORNING,
OUTRAGE!



THAT'S OKAY, IT'S
NOT WHERE
ANYONE
WILL SEE.

YOU
DID
THAT.



YOU'VE
GOT A
MARK...

poke



IT'S NOT
THAT
WEIRD.

BESIDES,
AREN'T YOU
A LITTLE
YOUNG...
for something like that?

...HERE.



Kiss

WHL

YOUR...



Hehe
YOU'RE
ENERGETIC.

I'M GETTING
DRESSED.

IF
YOU'RE TIRED,
HARDTO-
SAY, WE CAN
STOP...

YOU'RE FINE
DRESSED
AS YOU
ARE.













THANKS FOR READING

Kitaru Harekake no Ashita yo

🔔 We're looking for Translators!
Please contact us at
fujoshi.scans@gmail.com

*Fujoshi
Bitches*

COMPLETE

Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Kitaru Harekake no Ashita yo

Aki Ueda



Extra 1



Kitaru Harekake no Ashita yo
来たるハレかけの明日よ

Scanner

Cryshalyn

Translator

Kenshiho

Proofreader

Kikiden

Cleaner

Cryshalyn

Typesetter

Cryshalyn

Quality Check

Cryshalyn & Isakodan

J.K.A.

Japan's Kawaii Agency

www.kawaiiagency.com

Serialized in

Cherry Magic magazine

ISBN

978-4-8296-8581-5

Published in

2015

English Release

4/2/2018

Fujoshi Bitches



PLEASE JOIN US:

Translators: Need to be fluent in Japanese and English but experience in scanlation not necessary.

Cleaners/Dusters: Need some experience in redrawing and cloning patterns. Dusters just need to dust.

Typesetters: Experience needed.

CONTACT US AT FUJOSHI_SCANS@GMAIL.COM

The Day I Fell Head Over Heels











IF YOU
KEEP IT
UP...

...I'M
GONNA
GUM
REEL
FAST.

YEAH



WAA-

W-

WAIT.



Swish



WHY?

OUTTROLL



8978

!



SO
CLUE

SUCK

gahup

I CAN'T
I CAN'T!

Ah!

Ah!

Ah!

gahup

Schup

Ah!

THAT'S
CRUI.

Gulp







OH,
THAT'S
RIGHT.

TAKE SOME
OF THE FISH
MY FAMILY
CANNOT
TODAY.

REALLY?
THANKS
SO MUCH.
YUM-YUM



THANK
YOU VERY
MUCH.

IT'S BOILED
MACKEREL,
SO YOU CAN
FRY OR
SIMMER IT
LATER.

THAT'S
GREAT,
THANK
YOU.



IS IT
YOUR
DAY
OFF?

YES.

WE'RE
GOING
SHOPPING.

WELL THEN
NEXT TIME
YOU'RE
DOWN, A
PICKUP, CAN
YOU STOP
BY?

SURE THING.
WE'LL COME
TOMORROW.



THIS IS ALL
STUFF MY SHOP
DIDN'T SELL, BUT
WE'VE GOT A
TON IF YOU
WANT ANY.



THEY'RE
ABOUT TO
GO BAD, SO
PLEASE TAKE
AS MUCH AS
YOU'D LIKE.



I'M NOT
GOING TO
DRINK THIS,
SO YOU CAN
HAVE IT IF
YOU WANT.

A
MUCH
CHEAPER
OFF!

Asashi Beer
Alcohol 10% 500ml 32.4













...WHEN I SEE
SOMETHING
LIKE THAT

...I CAN'T
HELP BUT
THINK IT...



No
problems



Thank
you!



ALL
DONE!

AMAZING!





DO YOU
LIKE
KIBET?

HEY,
HAPPY-TO-
SAM

HMP



PAPA, YOU'RE
SO SLOW
HURRY UP!

He really
like this
but I'm
making
sure it's
on right

CHITRIG



WHAAA...
JUST THE
NORMAL
AMOUNT I
GUESS.

HELL?

IT'S
SADDER,
BUT I'VE
BEEN
THINKING
ABOUT IT.

YEAH.

WHY ASK SO
SUDDENLY?



CHITRIG

UM...



I
SEE



SWALLOW

crunch

I FIX AND
CLEAN THEM

THE THINGS
I HAVE THAT
OTHERS HAVE
THROWN
AWAY...

YOU COULD
SAY I'M
SOMEONE
WITHOUT
CHILDREN OR
PARENTS

BUT I DON'T
THINK THAT'S
THE RIGHT WAY
TO LOOK AT IT.

WHEN THEY'RE
AT THEIR BEST,
IT'S THE SAME
FEELING

ARE
LIKE MY
CHILDREN.





THEN, WHEN
WE GO OUT
ON PICKUP!

I'M LIKE A FATHER
BRINGING HIS NEW
DAUGHTER-IN-LAW
HOME TO THE
FAMILY.



YOU
COULD
SAY
THAT.

IN THAT
CASE,
WE'RE A
GREAT
FAMILY.



WELL,
THAT'S
IT.





...BUT
WOULD YOU
SAY THAT
NOW?

BUT...



THIS IS AS
FAR AS WE
CAN GO
HERE.



IT'S NOT
ENOUGH
FOR ME!

IT'S FINE
FOR ME?

The Day I Fell Head Over Heels • End



When they get home, they wait all the way for the first time.

At this time, I would like to thank you for your purchase of *Clear Skies from Now On!* This was my first comic with *Canna Magazine*. I'm so happy. This is the manga I've wanted to draw my whole life. I'm quite attached to it.

In this book, the truck's announcement says "Do you have anything you can no longer use? It doesn't matter if it's broken." When you hear that, you don't really know what it's talking about. That's kind of the feeling I wanted to start with. But really, I wanted it to start with almost a fantasy feeling (for example, the way things are discarded, picked up, and made like new, that feeling). Now I think that was a bit difficult, so I toned it down a little and you ended up with this book. I'm really happy with the result.

In various scenes, I had to portray the summer heat while experiencing it myself (especially the last chapter, it was my first time in such hot weather (So I say... but my editor said the same thing)! It was just that while my two characters said it so boldly, some of it was to hide their embarrassment. They really ended up a lovey dovey couple. PHIEW! They'll have a happy life... That's the kind of feeling I was aiming for with this couple! That's the foundation.

 N-san

 Tachii

From my perspective, there were a lot of things to reflect on. I was truly happy to be drawing the whole time. One year has passed, but I hope I'll still be able to draw various things. That's the sort of feeling I have often.

The story is complete. I had a lot of help. My editor N-san (an amazing help, always eagerly brainstorming with me. I was really glad they were so into it, heh). All of the friends who listened to me talk about the story (my heart is full, thank you for the important conversations).

My roommates, Buchi-kun and Dai-chan (they're cats, both guys). Those who read the story during serialization and commented. And to everyone who read this far, thank you very much! From the bottom of my heart...! I'll be happy if you enjoyed it, felt it, or were moved by it even a little.

Ueda AK



Harchito (29, Cancer, O-type Blood)

- He started out more as a dirty older guy.
- He ended up a more sociable guy with droopy eyes. His past is ever-present, but you can't really tell what he's thinking. He's a bit of a perverted older dude. I love this type.
- He speaks with an ambiguous accent. Rather than a particular dialect, I'd say it feels more like that's just how he talks.
- I didn't include this in the story, but I feel like he's someone who couldn't love anyone else.

Dujirou (22, Pisces, A-type Blood)

- A long-haired youth, but his eyes are open. Thank you.
- That's his real hair. He grew it longer because it makes him look older (so he thinks).
- I like when a cool-seeming younger seme turns out to be a straightforward younger seme. I also like his appearance.
- He's had basic training but can't really cook (frying, boiling).
- In a few years, he'll probably become a really handsome seme (probably).



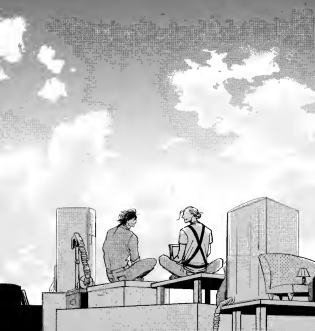
Other Things



This was rejected from the manuscript, but I wanted to add it in.

- The older guys (in line) Drawing these 50+ year old guys was fun, I liked it!!
- I wanted to draw Dujirou's papa's (not really) family more. He's trying his best. In various ways.
- I especially (?) wanted Harchito-san do to sexy things in his coveralls, but didn't get a chance. I really wanted to.
- I wanted to show more junk from the warehouse. I also wanted to show the two of them dirtier. It's just natural.
- The setting is more or less Shikoku. Near the Seto Inland Sea. (Obviously) I love that region.
- During serialization I almost mindfully lost my ambitious notes and there was a lot I couldn't remember... There was more to the story...

Clear Skies from Now On



FIRST APPEARANCE

Clear Skies from Now On Chapter 1	Canna Vol. 42	(June 2015)
Clear Skies from Now On Chapter 2	Canna Vol. 43	(August 2015)
Clear Skies from Now On Chapter 3	Canna Vol. 44	(October 2015)
Clear Skies from Now On Chapter 4	Canna Vol. 45	(December 2015)
Clear Skies from Now On Chapter 5	Canna Vol. 47	(April 2016)
The Day I Fell Head Over Heels	Drawn for this volume	



Canna Comics

Clear Skies from Now On

著者 上田アキ(うえだ あき)

発行 フラントン出版

発売 フランス書院

〒102-0072

東京都千代田区飯田橋 3-3-1

TEL 営業 03-5226-5744

編集 03-5226-5742

印刷 図書印刷株式会社

製版 株式会社二葉企画

Canna WEB サイト <http://www.c-canna.jp>

ISBN 978-4-8296-8581-5 C0979

©AKI UEDA 2016 Printed in Japan

本書のコピー、スキャン、デジタル化等の無断複製は著作権法上での罰則を無視することになります。本書を代行書店等の第三者に依頼してスキャンやデジタル化することは、たとえ個人や販路内での利用であっても著作権法上認められておりません。

電子・紙下本は、当社にてあきらみ断じます。

印刷・発行日はカバーに表示してあります。

複製されている作品は全てフィクションです。

実在の人物・団体・事件等には関係ありません。

Thanks for supporting us!

PLEASE READ

Fujoshi Bitches is a nonprofit scanlation group, we do not receive money or ask for donations. Everything we work on is provided by either group members or offered to us by our readers.

We do not allow use of our scans.

Once a title we are working on is licensed in English we will stop scanlation and remove former links of completed chapters.

**Don't retranslate!
Don't re-upload onto reader sites
or re-upload our DL links!**

Fujoshi Bitches 

fujoshibitches.shounen-ai.net

fujoshi.scans@gmail.com

Please Support the artist!

Websites to buy:

www.cdjapan.co.jp

www.yesasia.com

www.amazon.co.jp

Project 25 Animation
Presents

Kitaru Harekake no Ashita yo

Chapter 1



MANGA

PUBLISHER

YEAR

COPY

SCANS

TRANSLATION

PROOFREADING

EDITING

FILE

Please support the mangaka by purchasing an original copy

来たる 晴れかけの 明日よ

上田アキ
AKI UEDA



Clear Skies from Now On

8581
and
under

Ueda Aki

プリンタン印刷



9784829685815



1920979006706

ISBN978-4-6936-6561-5

CN979 0570E

定価 858円(税別)

初版：2009年8月20日

印刷：2009年8月20日

Story

Harehito and Oajirou are trash collectors. Harehito's hands can fix anything. Like magic. When Oajirou's heart is broken, Harehito's hand, warm on his back, brings him to life. Once again, a request comes in to pick up a sleeping boy. It's another sweltering day. Just like the day Harehito "collected" Oajirou as trash.

『ふつつかものですが。』 海野サチ

『1-』 雪路四子

『ユレカ』 黒沢 要

『山田と少年』 三田 健

『純情書店』 海行ワ

『それから、君を考える』 小松

『孤独な鷹は人恋しくて』 黒岩チハヤ

『坊主と蜘蛛』 ハジ

『虎穴ダイニング 2』 元ハルヒラ

『Marchen』 現狗ハヤテ

『SUPER NATURAL』 絵津鼓

『Loved Circus』 朝田ねむい

『鳩-ジェン-』 文善やよひ

『勇者IN魔王んち』 原作:犬時・漫画:笑平

『双極』 芽玖いろは

『拾集・若だんな』 夏目佑

『起こらなかった恋についての物語』 カシオ

『ひだまりが聴こえる-幸福論-』 文乃ゆき



Profile

上田 アキ

Ueda Aki

Birthday 12/17

Comment

This is my first manga through Comma.
Thank you so much for picking it up.
It was also my first serialized manga.
When it comes to the ocean, port
cities are my favorite.

Comma WEB サイト: <http://www.comma.jp>

『来たる晴れかけの明日よ』

2016年7月10日 第1刷発行

著者 上田アキ (うえだ あき)

発行 フランタン出版

発売 フランス書院



COVER DESIGN /
kotoyo design







Clear Skies
from Now On
Chapter 1







VACUUM

UH-

POKE

AAAAHHH!

HEEY!

OH-

YOU'RE HERE!

COOP!

SUCK

HARD-GAY!
YOU OK THERE?

I'M FINE.





TRUE!

.. PEOPLE ARE
TOO QUICK TO
THROW STUFF
AWAY.



ONE MAN'S
TRASH IS AN-
OTHER MAN'S
TREASURE.

THERE'S
GONE OF
THE STUFF I
BOUGHT
BEFORE.



HEHE...

A POCKET
RADDO?



THIS
IS...



MASA-SAN,
WHAT'S
THAT? IS IT
BROKEN?

IT'S STILL
PRETTY NEW,
BUT IT STOPPED
PUTTING OUT
SOUND.





IT ALMOST
LOOKS LIKE
MAGIC

HARD-BOY,
YOU CAN FIX
ANYTHING.



WELL...











SO I'LL MAKE
IT BEAUTIFUL
AGAIN.



IT'S TOO BAD
I CAN'T KNOW
THE ORIGINAL
OWNER.

YEAH...



BUT EVEN
BROKEN LIKE
THIS, IT MAKES
MY HEART
THROB.



LATELY,
PEOPLE WILL
THROW AWAY
JUST ABOUT
ANYTHING
THEY CAN'T
USE.

THIS WAS
DEFINITELY
WORRIED
IT'D BE DIS-
CARDED.

Pat

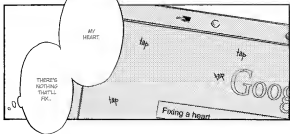
pat

IT CAN'T
BE MADE
NEW AGAIN.

















HE'D BE ABLE
TO FIX IT, I BET

IF MY
GRANDPA
WAS HERE.



IT WASN'T
IMPORTANT.

ANYWAY...



I
COULDN'T
HEAR.

WHAT'D
YOU
SAID?





IF YOU DON'T
USE IT, CALL
US. WE TAKE
TVS, RADIOS,
PHONES, FAX
MACHINES...

WE ARE
SUNNY DAY
WASTE MAN-
AGEMENT



THERE.



I TOLD
YOU TO
GO TO
BED
EARLY!



OH.



LIKE I
COULD
SLEEP...





YOU CAN
DISPOSE OF
IT. FOR IT.
WHATEVER
YOU'D LIKE.



IT'S
USELESS
NOW.

EVEN IF IT'S
BROKEN.



IT JUST
SUDDENLY
STOPPED
WORKING.

WE'LL PICK UP
ANYTHING.



